

Communiqué de presse

Biel/Bienne, le 23 août 2017

Lancement de la version 2.0 de l'e-plateforme nationale des TANDEMs linguistiques[®]!



https://TANDEM.bilinguisme.ch

Biel/Bienne, le 23 août 2017. Vu le vif succès rencontré par la plateforme électronique des TANDEMs linguistiques® au cours des 12 derniers mois, le Forum du bilinguisme lance aujourd'hui la version 2.0 de son outil désormais encore plus convivial, efficient et plurilingue. Basée sur le principe des traditionnels TANDEMS linguistiques® que la fondation biennoise propose depuis 15 ans à Bienne et depuis 3 ans à Berne, la plateforme électronique gratuite offre également une alternative virtuelle à la rencontre « réelle » possible sur la frontière linguistique.

Le Forum du bilinguisme tire un bilan plus que positif de sa plateforme électronique des TANDEMs linguistiques® lancée en septembre 2016 : près de 600 personnes s'y sont inscrites durant l'année écoulée. La majeure partie des profils enregistrés indiquent le français (42%) ou l'allemand/suisse-allemand (25%) comme langue principale proposée, suivie de l'anglais (21%) et de l'italien (7%). La langue la plus recherchée est l'allemand/suisse-allemand, suivie du français, de l'anglais et de l'italien.

Les tandems formés pratiquent essentiellement le français et l'allemand (46%), suivie du français et de l'allemand en échange de l'anglais (20%), et de l'espagnol en échange du français (7%). Les autres tandems formés échangent généralement une des langues nationales contre des langues du bassin européen ou d'autres continents.

Une plateforme plurilingue

La plateforme est désormais disponible en italien et en anglais, en sus du français et de l'allemand. Ceci permet de répondre à une demande croissante provenant d'italophones et de faciliter l'accès à la méthode des TANDEMs linguistiques[®] aux personnes allophones qui ne sont pas encore à



l'aise dans l'une des trois langues officielles suisses. La plateforme devenue désormais clairement plurilingue joue pleinement son rôle d'outil offert à toute la population suisse en vue d'une meilleure intercompréhension.

La gestion du profil offre dorénavant la possibilité d'indiquer une deuxième langue maternelle ainsi que le niveau de langues selon le « Cadre européen commun de référence pour les langues ». Le/la candidat/e peut choisir le mode de rencontre souhaité : sur place (face-à- face), virtuel (Skype, FaceTime, etc.) ou un mélange des deux. Un champ spécifique pour le lieu de rencontre - permettant de mieux cibler la ville ou la région souhaitée - a en outre été ajouté. De nouvelles icônes facilitent par ailleurs la navigation sur la plateforme.

Rappel

Pour être vivante, une langue doit être parlée ! Or, il n'est pas toujours aisé de pratiquer une langue avec un locuteur natif... Pour répondre à ce besoin, la fondation Forum du bilinguisme lançait en 2016 une e-plateforme TANDEM nationale permettant de mettre en relation des personnes désireuses de perfectionner leurs connaissances orales d'une langue - qu'elle soit nationale ou étrangère.

Depuis plus de 15 ans, la méthode TANDEM proposée gratuitement par le Forum du bilinguisme ouvre un nouvel horizon d'apprentissage linguistique. En complément des cours traditionnels, l'accent est mis sur la communication orale par le biais de la rencontre : deux personnes de langues différentes forment un TANDEM linguitsique® et s'enseignent réciproquement leur idiome en alternant les rôles - enseignant puis apprenant. Les deux partenaires s'engagent pour une période donnée - six mois sont indiqués pour obtenir un résultat visible - à fixer des objectifs d'apprentissage ainsi que le lieu et le rythme des rencontres (minimum une rencontre hebdomadaire d'une heure).

Contact:

Forum du bilinguisme, Prisca Freivogel-Siegel, cheffe de projet – 079 439 93 61 – Courriel: prisca.freivogel@bilinguisme.ch